

Porównanie tłumaczeń Wyjścia 40:26

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	I ustawił złoty ołtarz w namiocie spotkania przed zasłoną,
SNP'18	Przekład literacki	EIB Przekład literacki	Przed zasłoną natomiast, w namiocie spotkania, ustawił złoty ołtarz
UBG'18	Przekład literacki	Uwspółcześniona Biblia Gdańska	Ustawił i złoty ołtarz w Namiocie Zgromadzenia przed zasłoną;
BG	Przekład literacki	Biblia Gdańska	Postawił i ołtarz złoty w namiocie zgromadzenia przed zasłoną.
BJW	Przekład literacki	Biblia Jakuba Wujka	Zawiesił też oponę w weszciu przybytku świadectwa
BT'99	Przekład literacki	Biblia Tysiąclecia	Postawił również ołtarz złoty w Namiocie Spotkania, naprzeciw zasłony,
BW	Przekład literacki	Biblia Warszawska	I ustawił złoty ołtarz w Namiocie Zgromadzenia przed zasłoną,
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna	Postawił też ołtarz ze złota w Namiocie Spotkania przed zasłoną
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	Przed kotarą, w Namiocie Spotkania, postawił ołtarz ze złota
POZ'75	Przekład literacki	Biblia Poznańska	i zapalił na nim pachnące kadzidło, jak Jahwe polecił Mojżeszowi.
PEC	Przekład literacki	Tora Pardes Lauder	I umieścił złoty ołtarz w Namiocie Wyznaczonych Czasów, przed zasłoną oddzielającą.
TUB	Przekład literacki	Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка	І поставив золотий жертівник в шатрі свідчення перед занавісою,
NBG'12	Przekład dynamiczny	Nowa Biblia Gdańska	W Przybytku Zboru, przed zasłoną, postawił również złożony ołtarz.
PNS1997	Przekład dynamiczny	Przekład Nowego Świata	Następnie postawił w namiocie spotkania, przed zasłoną, złoty ołtarz,